

326793-2026 - Mededinging

Tsjechië – Technische ontwerpdiensten – Obnova kalového hospodářství na ČOV Jihlava - PD
OJ S 92/2026 13/05/2026

Aankondiging van een opdracht of concessie – standaardregeling - Bericht van wijziging van een
aankondiging
Diensten

1. Koper

1.1. Koper

Officiële naam: Statutární město Jihlava

E-mail: nikol.kopeckova@jihlava-city.cz

Rechtsvorm van de koper: Lokale overheid

Activiteit van de aanbestedende dienst: Algemene overheidsdiensten

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: Obnova kalového hospodářství na ČOV Jihlava - PD

Beschrijving: Předmětem plnění veřejné zakázky je poskytnutí služeb spočívajících ve vypracování projektové dokumentace pro obnovu kalového hospodářství na ČOV Jihlava. Dokumentace bude vypracována v souladu s platnou i připravovanou legislativou, včetně všech souvisejících norem a nařízení, zejména v oblasti ochrany životního prostředí a nakládání s odpady. Součástí plnění je návrh řešení zaměřeného na snížení energetické náročnosti prostřednictvím efektivního využití moderních technologií a postupů, které minimalizují spotřebu energie při provozu kalového hospodářství. Dále bude optimalizován provoz ČOV Jihlava, a to zlepšením technologických procesů, zvýšením provozní efektivity a snížením nákladů na údržbu a provoz zařízení. Projektová dokumentace rovněž zahrne návrh efektivního řešení nakládání s kalovými produkty, přičemž budou zohledněny možnosti jejich dalšího využití nebo ekologické likvidace. Dokumentace bude zpracována s důrazem na udržitelnost a dlouhodobou funkčnost zařízení, přičemž budou zohledněny i budoucí možnosti rozvoje a modernizace ČOV Jihlava. Projektová dokumentace bude navržena tak, aby umožnila realizaci obnovy kalového hospodářství za nepřerušného provozu ČOV.

Podkladem pro její zpracování jsou technické parametry stanovené objednatelem a studie posouzení stavu ČOV Jihlava.

Identificatiecode van de procedure: 7b5c6fc0-4311-4ec6-81eb-e59d3e45dd7c

Interne identificatiecode: P26V00000061

Type procedure: Openbaar

De procedure wordt versneld: neen

2.1.1. Doel

Aard van het contract: Diensten

Belangrijkste classificatie (cpv): 71320000 Technische ontwerpdiensten

2.1.2. Plaats van uitvoering

Onderverdeling land (NUTS): Kraj Vysočina (CZ063)

Land: Tsjechië

2.1.4. Algemene informatie

Rechtsgrondslag:

Richtlijn 2014/24/EU

Zákon č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek

Toepasselijk grensoverschrijdend recht: Zákon č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek

2.1.6. Gronden voor uitsluiting

Bronnen voor uitsluitingsgronden: Aanbestedingsstuk

5. Perceel

5.1. Perceel: LOT-0001

Titel: Obnova kalového hospodářství na ČOV Jihlava - PD

Beschrijving: Předmětem plnění veřejné zakázky je poskytnutí služeb spočívajících ve vypracování projektové dokumentace pro obnovu kalového hospodářství na ČOV Jihlava. Dokumentace bude vypracována v souladu s platnou i připravovanou legislativou, včetně všech souvisejících norem a nařízení, zejména v oblasti ochrany životního prostředí a nakládání s odpady. Součástí plnění je návrh řešení zaměřeného na snížení energetické náročnosti prostřednictvím efektivního využití moderních technologií a postupů, které minimalizují spotřebu energie při provozu kalového hospodářství. Dále bude optimalizován provoz ČOV Jihlava, a to zlepšením technologických procesů, zvýšením provozní efektivity a snížením nákladů na údržbu a provoz zařízení. Projektová dokumentace rovněž zahrne návrh efektivního řešení nakládání s kalovými produkty, přičemž budou zohledněny možnosti jejich dalšího využití nebo ekologické likvidace. Dokumentace bude zpracována s důrazem na udržitelnost a dlouhodobou funkčnost zařízení, přičemž budou zohledněny i budoucí možnosti rozvoje a modernizace ČOV Jihlava. Projektová dokumentace bude navržena tak, aby umožnila realizaci obnovy kalového hospodářství za nepřerušného provozu ČOV. Podkladem pro její zpracování jsou technické parametry stanovené objednatelem a studie posouzení stavu ČOV Jihlava.

Interne identificatiecode: P26V00000061

5.1.1. Doel

Aard van het contract: Diensten

Belangrijkste classificatie (cpv): 71320000 Technische ontwerpdiensten

5.1.2. Plaats van uitvoering

Onderverdeling land (NUTS): Kraj Vysočina (CZ063)

Land: Tsjechië

5.1.3. Geraamde duur

Looptijd: 23 Maanden

5.1.6. Algemene informatie**Voorbehouden deelname:**

Deelname is niet voorbehouden.

Aanbestedingsproject dat niet uit EU-fondsen wordt gefinancierd

De aanbesteding valt onder de Overeenkomst inzake overheidsopdrachten (GPA): ja

5.1.7. Strategische aanbestedingen

Doel van strategische aanbestedingen: Geen strategische aanbesteding

5.1.9. Selectiecriteria

Bronnen van selectiecriteria: Aanbestedingsstuk

5.1.11. Aanbestedingsstukken

Adres van de aanbestedingsstukken: <https://zakazky.jihlava.cz/vz00000350>

5.1.12. Voorwaarden van de aanbesteding

Voorwaarden voor indiening:

Elektronische indiening: Vereist

Adres voor indiening: <https://zakazky.jihlava.cz/vz00000350>

Talen waarin inschrijvingen of verzoeken tot deelname kunnen worden ingediend: Tsjechisch

Elektronische catalogus: Niet toegestaan

Uiterste datum voor de ontvangst van inschrijvingen: 12/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Oost-Europese tijd, Midden-Europese zomertijd

Duur waarin de aanbieding geldig moet blijven: 0 Dag

Voorwaarden van het contract:

De uitvoering van de opdracht moet plaatsvinden binnen het kader van programma's voor maatwerkbedrijven: Neen

Elektronische facturering: Vereist

Er zal worden gebruikgemaakt van elektronische orderplaatsing: neen

Er zal worden gebruikgemaakt van elektronische betaling: ja

5.1.15. Technieken

Raamovereenkomst:

Geen raamovereenkomst

Informatie over het dynamische aankoopstelsel:

Geen dynamisch aankoopstelsel

5.1.16. Nadere inlichtingen, bemiddeling en evaluatie

Organisatie voor beroepsprocedures: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Informatie over de termijnen voor beroep: Podmínkou pro podání návrhu k ÚOHS je podání námitek k Zadavateli, které je nutné doručit do 15 dnů ode dne, kdy se stěžovatel dozvěděl o domnělém porušení zákona Zadavatelem, nejpozději však do uzavření smlouvy nebo do chvíle, kdy se soutěž o návrh považuje po výběru návrhu za ukončenou. Námitky proti úkonům oznamovaným v dokumentech, které je Zadavatel povinen podle zákona uveřejnit či odeslat stěžovateli, musí být doručeny Zadavateli do 15 dnů od jejich uveřejnění či doručení stěžovateli. Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání žádostí o účast, musí být námitky proti podmínkám vztahujícím se ke kvalifikaci dodavatele doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty. Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání nabídek, musí být námitky proti zadávacím podmínkám doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty. Námitky proti obsahu výzvy k podání nabídek v dynamickém nákupním systému nebo při zadávání veřejné zakázky na základě rámcové dohody musí být zadavateli doručeny nejpozději do konce lhůty pro podání nabídek. V soutěži o návrh musí být námitky proti soutěžním podmínkám doručeny nejpozději do konce lhůty pro podání návrhů. Zadavatel může v zadávací dokumentaci nebo soutěžních podmínkách stanovit, že námitky podle § 242 odst. 3 nebo 4 zákona lze podat nejpozději 72 hodin před skončením lhůt podle § 242 odst. 3 nebo 4 zákona. Námitky proti dobrovolnému oznámení o záměru uzavřít smlouvu podle § 212 odst. 2 zákona musí být doručeny Zadavateli do 30 dnů od uveřejnění tohoto oznámení. Zadavatel je povinen námitky vyřídit do 15 dnů. Návrh je nutné doručit ÚOHS i Zadavateli do 10 dnů ode dne, v němž stěžovatel obdržel rozhodnutí, kterým Zadavatel námitky odmítl nebo do 25 dnů od odeslání námitek, pokud Zadavatel o námitkách nerozhodl. Po uzavření smlouvy na veřejnou zakázku či rámcové dohody lze podat pouze návrh na uložení zákazu plnění smlouvy, a to i bez předchozího podání námitek. Návrh na uložení zákazu plnění

smlouvy doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 30 dnů ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy způsobem podle § 212 odst. 2 zákona s uvedením důvodu pro zadání veřejné zakázky bez uveřejnění oznámení o zahájení zadávacího řízení, předběžného oznámení nebo výzvy k podání nabídek ve zjednodušeném podlimitním řízení, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Návrh na uložení zakazu plnění smlouvy podle § 254 odstavce 1 písm. d) zákona doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 30 dnů ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy na základě rámcové dohody podle § 137 zákona nebo oznámení o uzavření smlouvy v dynamickém nákupním systému podle § 142 zákona, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Ve lhůtě pro doručení návrhu je navrhovatel povinen složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z nabídkové ceny navrhovatele za celou dobu plnění veřejné zakázky nebo za dobu prvních čtyř let plnění v případě smluv na dobu neurčitou, nejméně však ve výši 50 000 Kč, nejvýše ve výši 10 000 000 Kč. V případě, že navrhovatel nemůže stanovit celkovou nabídkovou cenu, je povinen složit kauci ve výši 100 000 Kč. V případě návrhu na uložení zakazu plnění smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 Kč. Jde-li o řízení o přezkoumání postupu pro zadávání koncesí, je navrhovatel povinen ve lhůtě pro doručení návrhu složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z předpokládané hodnoty koncese uveřejněné ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele, nejméně však ve výši 50 000 Kč, nejvýše ve výši 10 000 000 Kč. V případě, že Zadavatel neuveřejní ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele předpokládanou hodnotu koncese, je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 100 000 Kč. V případě návrhu na uložení zakazu plnění koncesní smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 Kč.

Organisatie die meer informatie geeft over beroepsprocedures: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

8. Organisaties

8.1. ORG-0001

Officiële naam: Statutární město Jihlava

Registratienummer: 00286010

Postadres: Masarykovo náměstí 97

Stad: Jihlava

Postcode: 58601

Onderverdeling land (NUTS): Kraj Vysočina (CZ063)

Land: Tsjechië

E-mail: nikol.kopeckova@jihlava-city.cz

Telefoon: +420 565592021

Kopersprofiel: https://zakazky.jihlava.cz/profile_display_2.html

Rollen van deze organisatie:

Koper

8.1. ORG-0002

Officiële naam: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Registratienummer: 65349423

Postadres: třída Kpt. Jaroše 1926/7

Stad: Brno

Postcode: 60200

Onderverdeling land (NUTS): Jihomoravský kraj (CZ064)

Land: Tsjechië

E-mail: posta@uohs.cz

Telefoon: +420 542167111

Internetadres: <https://uohs.gov.cz>

Rollen van deze organisatie:

Organisatie voor beroepsprocedures

Organisatie die meer informatie geeft over beroepsprocedures

10. Wijziging van een aankondiging

Versie van de eerdere aankondiging die moet worden gewijzigd

:

307932-2026

Voornaamste reden voor de wijziging

:

Informatie bijgewerkt

Beschrijving

:

Zadavatel přistoupil k úpravě textu v ZD. v čl. 6 a čl. 7. Spolu s tím uveřejnil novou přílohu.

10.1. Wijziging van een aankondiging

Identificatiecode afdeling: LOT-0001

Beschrijving van de wijzigingen: Původní znění: „Z předloženého seznamu významných služeb musí být zřejmé, že referenční zakázky splňují níže uvedená specifika pod bodem a).

a) 1 referenční zakázka realizovaná v posledních 8 letech před zahájením zadávacího řízení obdobného charakteru jako je předmět plnění VZ. Za zakázku obdobného charakteru je považována služba spočívající ve zpracování projektové dokumentace (ve stupních DUR, DSP a DPS) na obnovu a/nebo výstavbu kalového hospodářství na čistírně odpadních vod s kapacitou min. 50 000 EO“ Nově upraveno na: „Z předloženého seznamu významných služeb musí být zřejmé, že referenční zakázky splňují níže uvedená specifika pod bodem a). a) 1 referenční zakázka realizovaná v posledních 8 letech před zahájením zadávacího řízení obdobného charakteru jako je předmět plnění VZ. Za zakázku obdobného charakteru je považována služba spočívající ve zpracování projektové dokumentace (ve stupni DSP a/nebo DPS) na obnovu a/nebo výstavbu kalového hospodářství na čistírně odpadních vod s kapacitou min. 50 000 EO“ Dále také. Původní znění: „Aby ref. zakázku ČRT bylo možné hodnotit a přiřadit jí dílčí body v rámci hodnocení, je nutné, aby z přílohy č. 2b ZD u každé ref. zakázky kumulativně vyplývaly minimálně požadované údaje, z nichž bude jednoznačně vyplývat splnění parametrů zadavatele na ref. zakázky ČRT. Ref. zakázky ČRT musí kumulativně splňovat parametry: • jedná se o referenční zakázky ČRT, • každá referenční zakázka svým předmětem plnění či jeho částí ve zpracování projektové dokumentace (ve stupních DUR, DSP a DPS) kalového hospodářství na ČOV o velikosti minimálně 80 000 EO s celkovou cenou realizace projektu ve finančním objemu minimálně 100 milionů Kč bez DPH. (dále jako „dotčený předmět plnění 01“). • dotčený předmět plnění 01 byl dokončen v posledních 8 letech před zahájením zadávacího řízení.“ Nově upraveno na: „Aby ref. zakázku ČRT bylo možné hodnotit a přiřadit jí dílčí body v rámci hodnocení, je nutné, aby z přílohy č. 2b ZD u každé ref. zakázky kumulativně vyplývaly minimálně požadované údaje, z nichž bude jednoznačně vyplývat splnění parametrů zadavatele na ref. zakázky ČRT. Ref. zakázky ČRT musí kumulativně splňovat parametry: • jedná se o referenční zakázky ČRT, • každá referenční zakázka svým předmětem plnění či jeho částí ve zpracování projektové dokumentace (ve stupni DSP a/nebo DPS) kalového hospodářství na ČOV o velikosti

minimálně 80 000 EO s celkovou cenou realizace projektu ve finančním objemu minimálně 100 milionů Kč bez DPH. (dále jako „dotčený předmět plnění 01“). • dotčený předmět plnění 01 byl dokončen v posledních 8 letech před zahájením zadávacího řízení.“

Informatie over een aankondiging

Identificatiecode/versie van de aankondiging: 5cc2fe5f-7fdf-443b-9f60-dcbced1a9bb5 - 01

Type formulier: Mededinging

Type aankondiging: Aankondiging van een opdracht of concessie – standaardregeling

Subtype aankondiging: 16

Verzenddatum van de aankondiging: 11/05/2026 16:08:42 (UTC+02:00) Oost-Europese tijd,
Midden-Europese zomertijd

Talen waarin deze aankondiging officieel beschikbaar is: Tsjechisch

Publicatienummer aankondiging: 326793-2026

Nummer uitgave PB S: 92/2026

Datum van bekendmaking: 13/05/2026